

B1.18.2 Konjunktionen: Nicht nur ... sondern auch ..., entweder ... oder ...



Spójniki: *Nie tylko ... lecz także ..., albo ... albo ...*

Spójniki takie jak „nicht nur ... sondern auch ...”, „entweder ... oder ...” i „zwar ... aber” łączą zdania i wyrażają alternatywy lub ograniczenia.

1. „nicht nur ... sondern auch ...”: zawsze z przecinkiem.
2. „entweder ... oder ...”: w pełnych zdaniach z przecinkiem.
3. „zwar ... aber/ jedoch”: zawsze z przecinkiem.

Konjunktion (Spójnik)

Beispiel (Przykład)

„entweder ... oder ...”
(„albo ... albo ...”)

Du kannst mich **entweder** anrufen, **oder** du kannst mir eine Mail schicken.
(*Możesz do mnie albo zadzwonić, albo możesz wysłać mi e-maila.*)

„nicht nur ... sondern
auch ...” (*„nie tylko ... lecz
także ...”*)

Er hat den Patienten kontrolliert, **nicht nur** mit der Temperaturkontrolle,
sondern auch durch Blutdruck messen. (*Skontrolował pacjenta nie tylko poprzez
kontrolę temperatury, lecz także przez pomiar ciśnienia krwi.*)

„zwar ... jedoch ...”
(„wprawdzie ... jednak ...”)

Er hat **zwar** den Ellbogen verletzt, **jedoch** konnte er noch arbeiten. (*On
wprawdzie zranił łokieć, jednak wciąż mógł pracować.*)

1. Przetłumacz i wybierz poprawną odpowiedź

1. Sie können den Termin _____ online buchen, oder Sie rufen in der Praxis an. (*Mogą Państwo umówić wizytę albo online, albo zadzwonić do przychodni.*)
a. oder b. zwar c. entweder d. nicht nur
2. Der Arzt hat _____ meinen Blutdruck kontrolliert, sondern auch meine Temperatur gemessen. (*Lekarz nie tylko sprawdził mi ciśnienie krwi, lecz także zmierzył temperaturę.*)
a. entweder b. sondern c. zwar d. nicht nur
3. Ich kann _____ heute kommen, jedoch brauche ich einen Termin am späten Nachmittag. (*Wprawdzie mogę przyjść dzisiaj, jednak potrzebuję terminu późnym popołudniem.*)
a. nicht nur b. zwar c. entweder d. zwei
4. Ich habe mich nicht nur gegen Grippe impfen lassen, _____ auch gegen Tetanus. (*Zaszczepiłem się nie tylko przeciw grypie, lecz także przeciw tężcowi.*)
a. sondern b. aber c. jedoch d. oder

1. entweder 2. nicht nur 3. zwar 4. sondern

2. Przepisz zwroty

1. (entweder ... oder ...) Du kannst heute im Homeoffice arbeiten. Du kannst auch ins Büro kommen.

(Możesz dzisiaj entweder w trybie home office pracować, oder możesz przyjść do biura.)

2. (nicht nur ... sondern auch ...) Die Firma bietet flexible Arbeitszeiten an. Die Firma bezahlt auch eine Weiterbildung.

(Firma oferuje nie tylko elastyczne godziny pracy, sondern opłaca też szkolenie.)

3. (zwar ... jedoch ...) Der Patient hat starke Schmerzen. Er kann trotzdem noch laufen.

(Pacjent ma zwar silne bóle, jedoch nadal może chodzić.)

4. (entweder ... oder ...) Wir können den Termin verschieben. Wir können den Termin online machen.

(Możemy termin entweder przenieść, oder możemy go przeprowadzić online.)

1. Du kannst heute entweder im Homeoffice arbeiten, oder du kannst ins Büro kommen. **2.** Die Firma bietet nicht nur flexible Arbeitszeiten an, sondern sie bezahlt auch eine Weiterbildung. **3.** Der Patient hat zwar starke Schmerzen, jedoch kann er noch laufen. **4.** Wir können den Termin entweder verschieben, oder wir können ihn online machen.

3. Popraw błąd

1. Ich trinke nicht nur genug Wasser sondern auch Tee.

Piję nie tylko wystarczająco dużo wody, ale także herbatę.

2. Du solltest entweder den Rücken dehnen oder du gehst spazieren.

Powinieneś albo rozciągnąć plecy, albo pójść na spacer.

1. Ich trinke nicht nur genug Wasser, sondern auch Tee. **2.** Du solltest entweder den Rücken dehnen, oder du gehst spazieren.